

动感英语 POP ENGLISH

英语四用

*Highways to
Practical English*

张卓宏 编著
晓 光



★ 衣
★ 食
★ 住
★ 行



中国水利水电出版社
www.waterpub.com.cn

动感英语 POP ENGLISH

英语四用

Highways to Practical English

张卓宏 编著
晓 光



中国水利水电出版社
www.waterpub.com.cn

内 容 提 要

本书将英语学习与娱乐、游戏和西方文化的体验融合在一起,让读者从丰富多彩的学习形式中体会英语的特点,享受学习带来的乐趣。本书包括衣、食、住、行四个部分的内容。通过场景对话、常用语句、常用词库和背景知识的讲解涵盖了与西方人交往、身处异国他乡时最先遇到、最常遇到的问题,有助于读者增强学习兴趣,提高英语水平,扩大知识面。

本书适用于不同层次的英语爱好者日常学习和休闲阅读。

图书在版编目(CIP)数据

英语四用/张卓宏,晓光编著. —北京:中国水利水电出版社, 2005

(动感英语)

ISBN 7-5084-2632-0

I. 英… II. ①张… ②晓… III. 英语-自学参考资料 IV. H31

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2004) 第 141614 号

书 名	英语四用 (动感英语)
作 者	张卓宏 晓 光 编著
插 图	大 梁
出版 发行	中国水利水电出版社 (北京市三里河路 6 号 100044) 网址: www. waterpub. com. cn E-mail: sales@waterpub. com. cn 电话: (010) 63202266 (总机)、68331835 (营销中心)
经 售	全国各地新华书店和相关出版物销售网点
排 版	安锐思技贸有限公司
印 刷	北京地矿印刷厂
规 格	880mm×1230mm 32开本 8.125 印张 208 千字
版 次	2005 年 1 月第 1 版 2005 年 1 月第 1 次印刷
定 价	15.00 元

凡购买我社图书,如有缺页、倒页、脱页的,本社营销中心负责调换

版权所有·侵权必究



动感英语

学会一种新语言，得到一个新精神。

英语不仅是我们升学、求职的金钥匙，还能让我们领略另一种文化与文明的韵味和智慧。“动感英语”系列丛书就是要最大可能地让读者获得这样的双重益处。

该套丛书的特点是一书多得、一书多用、一书多趣。同样的价钱，读者得到的不是一草一木，而是英语的大观园。该套丛书使读者多维立体地感受英语，并最大程度地满足读者的学习需要；幽默的配图让读者心情放松；为难词标注音标和注释，可方便读者学习。

作者的话

《英语四用》包括衣、食、住、行四个方面，涵盖了人们生活中最常遇到的各种问题。本书的常用词语可以使你临阵不慌、应对自如，背景知识、风俗文化的介绍则帮助你更快速度过文化冲击、融入社会。“衣”从购买、定做、退换货、洗衣到衣饰品评，全面展示生活场景，让你说话不外行、穿戴不落伍。“吃”不仅让你学到就餐、评论、赴宴、祝酒、烹饪等各方面的实用语，还多层次展示中西饮食文化，让你会用英语向外国朋友介绍中国饮食。“住”辐射了从旅馆住宿到租房、从日常生活到邮政、银行、看病、观光等各项内容，这部分会让你少走弯路，轻松应对方方面面的麻烦。出门就少不了“行”，出入境、乘车、租车、购车、开车……为了出行顺利，事先准备行路用语、了解异国规则是少不了的。

生活用语本来不难，但空间的隔阂让我们可以看懂比较复杂的文章，却不知如何表达简单的日常用语，相信本书会让你更灵活地应用英语和理解英语与中、西文化。



Contents 目录

作者的话

Part One Clothing

衣

I. Buying Clothes

购衣 3

II. Made to Order

定做衣服 20

III. Footwear, stockings and Hats

鞋袜帽 23

IV. Buying Other Things

购买其他东西 27

V. Exchange and Refund

换、退货 34

VI. At the Laundry

在洗衣店 38

VII. Sales Tax

购物税 41

Quiz

测试 44

Part Two Eating

食

I. Western Food	49
西餐	
II. Chinese Food	77
中餐	
III. Fast Food	84
快餐	
IV. Drinks	88
饮品	
V. Cooking	94
烹饪	
VI. Shopping for Food	100
买食物	
Quiz	105
测试	

Part Three Housing

住

I. Making Reservations	111
预订客房	
II. Checking In	122
登记住宿	
III. Hotel Service	129
旅馆服务	
IV. Checking Out	138
结账退房	
V. Renting a Place	141
租房	



VI. Daily Life	
日常生活	152
VII. Postal Service	
邮政服务	154
VIII. Banks	
银行	160
IX. See the Doctor	
看病	167
X. Sightseeing	
观光旅游	173
Quiz	
测试	175

Part Four Transportation

行

I. Immigration and Customs	
入境和海关	181
II. Asking the Way	
问路	188
III. By Taxi	
乘出租车	191
IV. By Bus	
乘公共汽车	195
IV. By Subway	
乘地铁	200
V. By Train	
乘火车	202
VII. By Air	
乘飞机	206

VIII. By Ship	214
乘船	
IX. Hiring a car	216
租车	
X. A Driver's License	221
驾照	
XI. Buying a Used Car	227
买二手车	
XII. Breaking Rules	233
违规	
XIII. Mending and Oiling	239
修车和加油	
Quiz	246
测试	
Answers	248
答案	

Part One

Clothing

衣



Clothes makes the man.

人要衣裳，佛要金装。



I. Buying Clothes

购 衣

询问购物地点

Which way to the sports wear department?

请问去运动服部怎么走?

Which floor is the men's wear department on?

请问男装部在几层?

Where is the women's wear department?

请问女装部在哪?

Where is the elevator?

请问电梯在哪?

招呼顾客

Can/May I help you?

需要帮忙吗?

What can I do for you?

我能为你做些什么吗?

拒绝购物

No, thank you.

不, 谢谢。

I'm just looking.

我只是看看。



Please take your time looking.

请慢慢看。

有意购买

I want to buy a T-shirt.

我想买一件T恤。

I want to get a suit.

我想买套装。

I'm looking for a skirt set.

我想买套裙装。

I'm looking for ties to match my suit.

我在找能与这套西装搭配的领带。

Do you have any skirt?

你们有短裙吗?

Do you have any dress?

你们有连衣裙吗?

Can you show me the yellow trousers?

能给我看看那条黄色裤子吗?

Can you show me some coats?

能给我看看大衣吗?

Please show me the light blue shirt.

请给我看看那件淡蓝色衬衫。

May I see that jacket over there?

我能看看那边的夹克吗?

A: Do you have any blazers at around

\$100?

有100美元左右的西装上衣吗?

B: Certainly! This way, please.

当然有啦! 请这边来。



SKIRT SET



JACKET



A: Can you show me that coat?

你能让我看看那件大衣吗?

B: Here it is.

给您。



BLAZER

颜色

What color would you like?

你喜欢什么颜色?

What color do you prefer?

你喜欢什么颜色?

What color do you want?

你喜欢什么颜色?

I like light blue.

我喜欢浅蓝色的。

Blue or red would be nice.

要蓝色或红色。

The color is too dark. It doesn't go well with my complexion.

这颜色太深了,跟我的肤色不配。

The color is a bit light. I don't like it.

这颜色有点浅。我不喜欢。

Do you have any other colors?

你还有其他颜色吗?

Do you have lighter/darker ones?

你有颜色浅些/深些的吗?

Do you have anything in red?

你有红色的吗?

Do you have this in blue?

这件有蓝色的吗?

The size is OK. Are there any other colors?

尺寸可以。还有别的颜色吗?



COAT

A: Do you have a red one in the same style?

你有没有同样款式红色的?

B: Sorry, we don't have any in your color.

对不起, 没有你要的颜色了。

尺寸

What size are you?

你穿多大尺寸的?

What size do you take?

你要多大尺寸的?

I'm a size 10.

我穿 10 号的。

I think I'm a four.

我想我穿 4 号的。

I'm not sure of American size.

美国的尺寸我拿不准。

The dress is too loose on me. Do you have any smaller one?

这裙子我穿太松了, 还有更小号的吗?

The pants are too short for me. I'd like it to cover my shoes.

裤子太短了。我希望它能盖住我的鞋。

Do you have anything bigger/smaller?

你还有大些/小些的吗?

Do you have any other sizes?

你还有其他尺寸的吗?

Do you have this coat in a size 10?

这样的大衣还有 10 号的吗?

Let me see.

让我看看。

Sorry, we don't have any in your size.

对不起, 没有你要的号。

DRRESS PANTS



I'm afraid we're out of your size.

恐怕没有你要的号。

A: I'm looking for these pants in a size ten.

我在找这样的裤子，要十号的。

B: I'm afraid we're out of your size. Would you like me to call our other stores and see if they have any?

恐怕我们已经没有你要的尺寸了。你不要我打电话给其他分店，看看他们有没有呢？

A: Please.

麻烦你了。

B: Sir, our North store still has some size tens. Would you like them to hold one for you?

先生，我们的北店还有一些十号的。你要不要他们帮你留一件呢？

A: Sure! That would be great. Thank you so much.

当然！那真是太好了。真是谢谢你。

CASUAL PANTS

衣

不适之处

The sleeves are too short.

袖子太短了。

The sleeves are too long. It's not convenient for me.

袖子太长了，不方便。

It's a little loose around the waist.

腰部有点松。

The shirt is a little tight in the armpits.

这件衬衫的腋下有点紧。

询问材料

What's this made of?

这是什么做的?

What's the material of this dress?

这件裙子是什么料子的?

Is it made of pure wool/silk/genuine leather?

是纯毛/丝/真皮的吗?

Is the material leather?

是皮的吗?

It's 100% cotton.

100%纯棉

洗涤问题

Will this shrink?

会缩水吗?

Will this shrink when washed?

洗了会缩水吗?

Is this suit washable?

这件套装能水洗吗?

问产地、商标

Which country is this made in?

是哪国生产的?

What's its brand?

是什么牌子的?

Is this make famous?

是名牌吗?

Is this made in America?

是美国货吗?